



COMUNICADO

Gobierno de Gibraltar: Ministerio de Medio Ambiente, Sostenibilidad, Cambio Climático, Patrimonio, Educación y Cultura

Celebración del Bloomsday

Gibraltar, 15 de junio de 2023

Los Servicios Culturales de Gibraltar, en nombre del Ministerio de Cultura y del Consejo Nacional del Libro de Gibraltar (Gibraltar National Book Council), rinden homenaje este año a la celebración anual de la vida de James Joyce y, en particular, a su novela 'Ulises'. Charlie Durante, crítico literario y entusiasta del autor, ha escrito un artículo para la ocasión en el que expone qué hace que el Bloomsday sea relevante a escala local y cómo se celebra este día. El último capítulo o episodio de la novela de 732 páginas, 'Penélope', está ambientado principalmente en el Gibraltar de mediados del siglo XIX, y la mayor parte del capítulo se compone de los recuerdos que Molly Bloom tiene de su juventud en Gibraltar.

Además, Jonathan Pizarro, miembro del Gibraltar National Book Council, ofrece también sus impresiones y comprensión de la jornada en su columna semanal en el Gibraltar Chronicle. Estos artículos estarán disponibles en el enlace culture.gi.

Como parte de la celebración, se volverá a emitir un programa especial titulado 'Ulises: el último capítulo', producido por la televisión pública GBC y Charlie Durante en 2014. Se emitirá el próximo viernes 23 de junio en el programa Friday Rewind de la GBC a las 21:00 horas.

El Gibraltar National Book Council ya está valorando ideas para celebrar un acto más amplio en 2024 con motivo de esta jornada literaria tan especial.



COMUNICADO

Nota a redactores:

Esta es una traducción realizada por el Servicio de Información de Gibraltar. Algunas palabras no se encuentran en el documento original y se han añadido para mejorar el sentido de la traducción. El texto válido es el original en inglés.

Para cualquier ampliación de esta información, contacte con
Servicio de Información de Gibraltar

Miguel Vermehren, Madrid, miguel@infogibraltar.com, Tel 609 004 166

Sandra Balvín, Campo de Gibraltar, sandra@infogibraltar.com, Tel 637 617 757

Eva Reyes Borrego, Campo de Gibraltar, eva@infogibraltar.com, Tel 619 778 498

Web: www.infogibraltar.com, web en inglés: www.gibraltar.gov.gi/press

Twitter: [@InfoGibraltar](https://twitter.com/InfoGibraltar)



HM Government of Gibraltar

Ministry of the Environment,
Sustainability, Climate Change,
Heritage, Education and Culture

PRESS RELEASE

Date: 16th June 2023

EMBARGOED UNTIL 6AM ON FRIDAY 16TH JUNE 2023

Marking Bloomsday

Gibraltar Cultural Services on behalf of the Ministry of Culture and The Gibraltar National Book Council is this year paying tribute to the annual celebration of the life of James Joyce and in particular, his novel Ulysses. Literary critic and enthusiast Charlie Durante, has written an article for the occasion setting out what makes Bloomsday locally relevant, and how the day is celebrated. The last chapter of the 732 page long novel Penelope, is mainly set in mid-nineteenth century Gibraltar, with most of the chapter made up of Molly Bloom's reminiscences of her youth spent in Gibraltar.

In addition, GNBC member Jonathan Pizarro gives his impressions and understanding of the day too in his weekly column in the Gibraltar Chronicle. These articles will be available online on culture.gi.

A special programme 'Ulysses; The Last Chapter' which was produced by GBC and Charlie Durante in 2014 is being aired again as part of the celebration. This will be on next Friday 23rd June as part of GBC's Friday Rewind slot at 9pm.

The GNBC is already exploring ideas for a more comprehensive event in 2024 to celebrate this special literary day.

ENDS